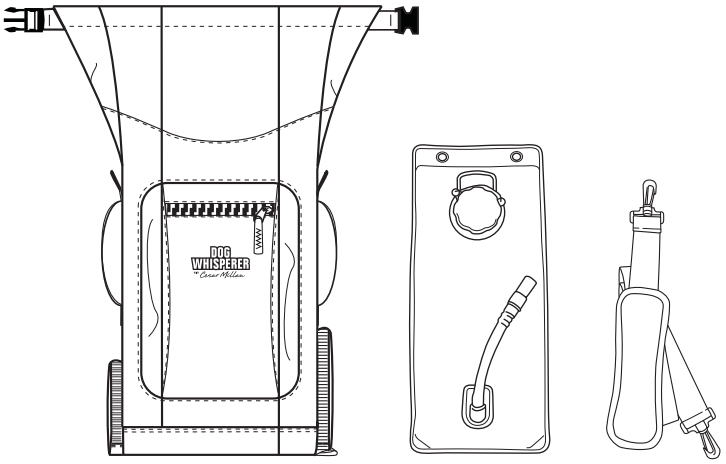
Instructions: Food and Hydration Pack
Mode d'emploi: Sac pour nourriture et eau
Instrucciones: Bolsa para alimentos y agua

DOG WHISPERER™ WITH Cesar Millan

Contents:
Contenu:
Contenido:



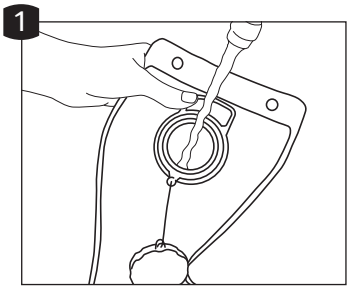
⚠ **CAUTION:** Clean your reservoir, drinking valve and drinking tube before the first time you use it and after every use thereafter to prevent microbial contamination.

⚠ **ATTENTION:** Nettoyez le sac interne contenant l'eau, le tube et la valve avant de les utiliser pour la première fois et après chaque utilisation par la suite pour éviter toute contamination microbienne.

⚠ **PRECAUCIÓN:** Lave la bolsa interior de agua, el tubo y la válvula antes de usarlos por primera vez y después de cada uso para evitar la contaminación microbiana.

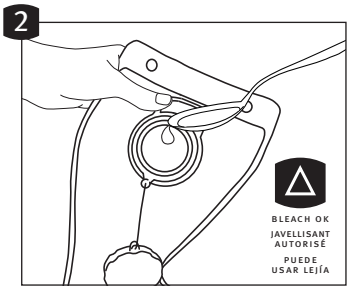
CLEAN HYDRATION BLADDER • NETTOYER LE SAC INTERNE CONTENANT L'EAU • LIMPIAR LA BOLSA INTERIOR DE AGUA

1



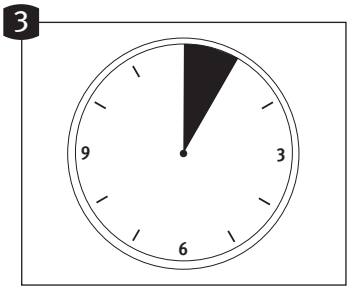
- Fill bladder with water.
- Remplissez le sac interne avec de l'eau.
- Llene la bolsa interior con agua.

2



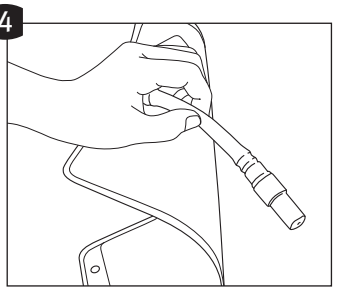
- Add 1 tablespoon bleach.
- Ajoutez une cuillère à soupe d'eau de javel.
- Añada 1 cucharada de lejía.

3



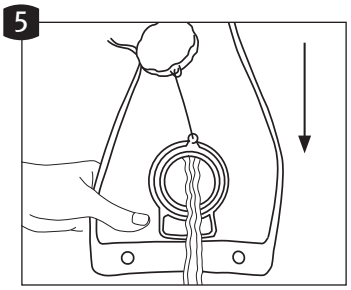
- Let solution rest 5 minutes.
- Laissez la solution en place et attendez 5 minutes.
- Deje reposar la solución durante 5.

4



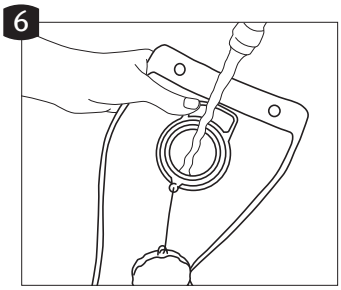
- Force solution through reservoir tube to clean.
- Forcez la solution à passer à travers le tube pour le nettoyer.
- Haga pasar la solución a través del.

5



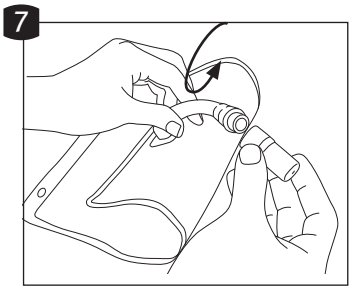
- Empty solution.
- Videz la solution.
- Vacíe la solución.

6



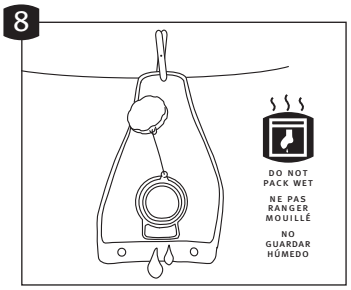
- Rinse with water.
- Rincez à l'eau.
- Enjuague con agua.

7



- Remove bite valve to dry.
- Retirez l'embout buccal de la valve pour le sécher.
- Extraiga la válvula bucal para.

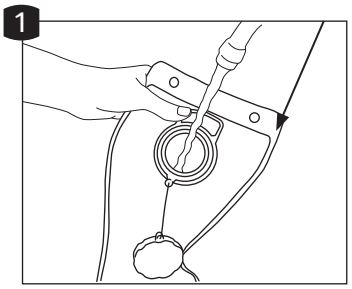
8



- Hang to dry completely.
- Accrochez sur une ligne de séchage afin de sécher complètement .
- Cuelgue para que se seque completamente.

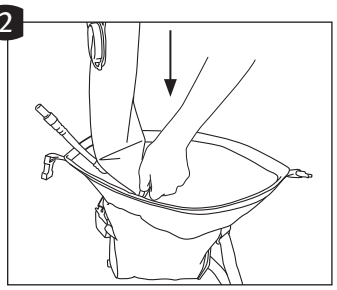
INSTALL BLADDER • INSTALLER LE SAC INTERNE CONTENANT L'EAU • INSTALAR LA BOLSA INTERIOR DE AGUA

1



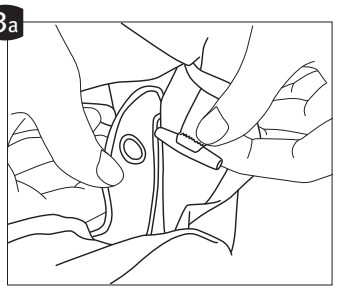
- Fill bladder.
- Remplissez le sac interne.
- Llene la bolsa interior de agua.

2



- Insert bladder into interior side pocket.
- Insérez le sac interne dans la poche latérale intérieure.
- Inserte la bolsa interior de agua en. el bolsillo lateral interior

3a

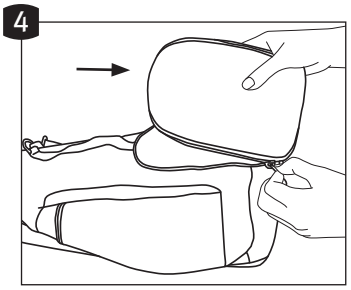


- Insert toggles thru bladder holes.
- Insérez les bâtonnets dans les trous du sac interne.
- Inserte los seguros a través de los. agujeros de la bolsa interior de agua

3b

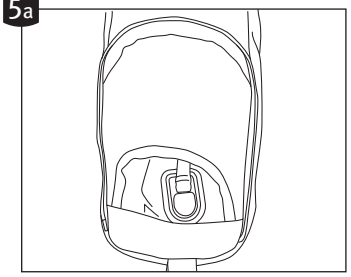
- Bladder secured.
- Sac interne fixé.
- Bolsa interior de agua asegurada.

4



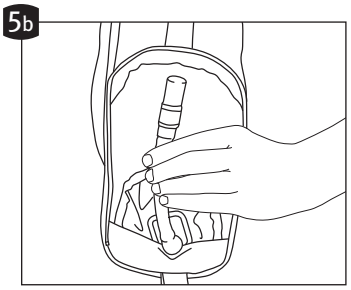
- Unzip bowl.
- Ouvrez la fermeture à glissière.
- Abra la cremallera del tazón.

5a



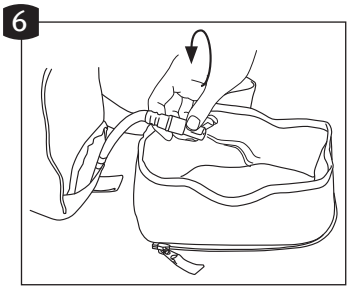
- Exterior view - bladder tube.
- Vue extérieure – tube du sac interne.
- Vista exterior– tubo de la bolsa interior de agua.

5b



- Pull tube thru opening.
- Tirez sur le tube pour le passer dans l'ouverture.
- Jale el tubo a través de la abertura.

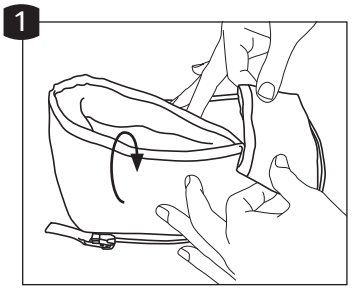
6



- Twist & squeeze valve for water.
- Tournez et pressez la valve pour soutirer de l'eau.
- Gire y apriete la válvula de agua. para sacar el agua

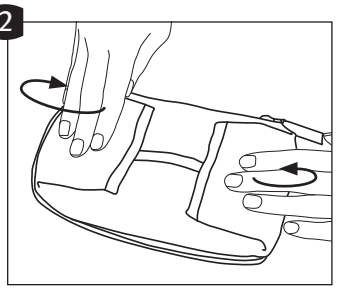
REATTACH THE WATER/FOOD BOWL • REMETTRE EN PLACE LA GAMELLE POUR EAU/NOURRITURE • VOLVER A COLOCAR EL TAZÓN PARA AGUA/ALIMENTO

1



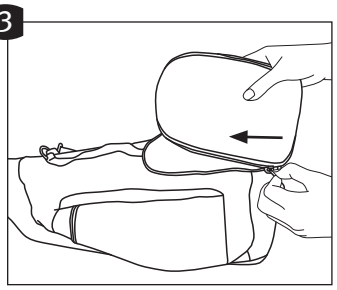
- Fold long sides towards the center.
- Repliez les côtés les plus longs vers le centre.
- Doble los lados largos hacia el. centro

2



- Fold short sides towards the center.
- Repliez les côtés les plus courts vers le centre.
- Doble los lados cortos hacia el centro.

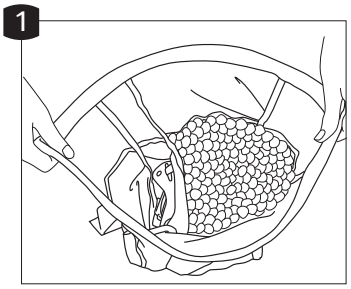
3



- Align zipper to pack and close.
- Faites correspondre la fermeture à glissière pour ranger et fermer.
- Alinee la cremallera para empacar y cerrar.

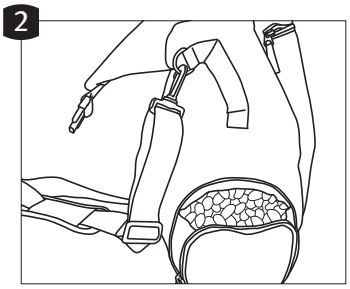
KIBBLE COMPARTMENT • COMPARTIMENT À CROQUETTES • COMPARTIMIENTO DE ALIMENTO SECO PARA MASCOTAS

1



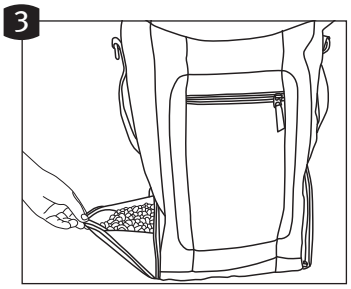
- Fill large interior pocket with kibble.
- Remplissez la grande poche avec des croquettes.
- Llene el bolsillo grande con alimento seco para mascotas.

2



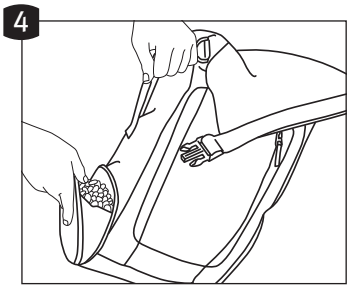
- Unzip side kibble pocket and enjoy!
- Ouvrez la fermeture à glissière de la poche à croquettes et bon appétit!
- Abra la cremallera del bolsillo lateral de alimento seco ¡y a disfrutar!

3



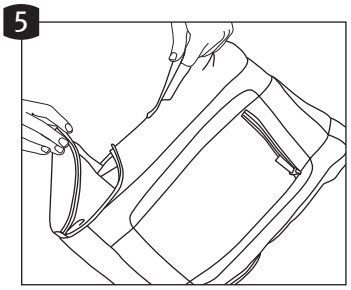
- To close, hold pocket edge.
- Pour fermer, tenez le bord de la poche.
- Para cerrar, sujete el borde del bolsillo.

4



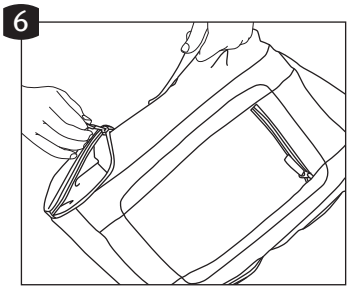
- Tip kibble back into the pack.
- Penchez le sac afin de remettre en place les croquettes.
- Incline el alimento seco hacia atrás en la bolsa.

5



- Keep kibble away from feed pocket.
- Les croquettes devraient se trouver loin de la poche du distributeur.
- El alimento seco está fuera del. bolsillo de alimentación

6



- Zip pocket to secure.
- Fermez la fermeture à glissière de la poche.
- Cierre la cremallera del bolsillo para. asegurarlo

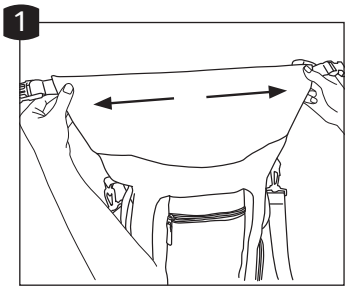
⚠ **CAUTION:** Do not leave kibble indefinitely in the main food compartment. Check kibble for freshness and discard if it becomes wet or stale. Clean your kibble compartment before using it the first time and after every use thereafter to prevent microbial contamination.

⚠ **ATTENTION:** Ne laissez pas les croquettes indéfiniment dans le compartiment principal réservé à la nourriture. Assurez-vous que les croquettes sont fraîches et jetez-les si elles sont mouillées ou moisies. Nettoyez le compartiment à croquettes avant de l'utiliser pour la première fois et après chaque utilisation par la suite pour éviter toute contamination microbienne.

⚠ **PRECAUCIÓN:** No deje el alimento seco indefinidamente en el compartimiento. Compruebe que esté fresco y deséchelo si se humedece o se vuelve rancio. Limpie el compartimiento para alimento seco antes de usarlo por primera vez, y de allí en adelante después de cada uso para evitar la contaminación microbiana.

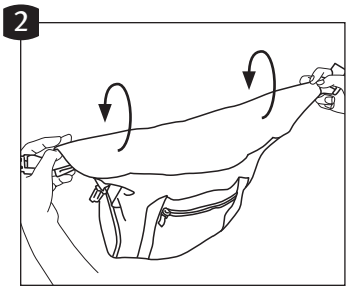
CLOSE PACK/CREATE HANDLE • FERMER LE SAC/FORMER UNE ANSE • CERRAR LA BOLSA/CREAR LA MANIJA

1



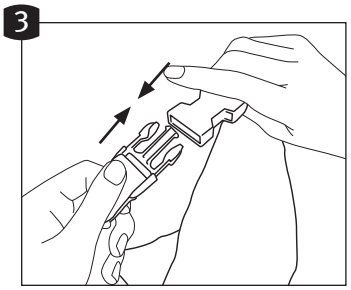
- Hold top of pack at the buckles.
- Tenez la partie supérieure du sac au niveau des fermoirs.
- Sujete la parte superior de la bolsa por las hebillas.

2



- Roll top of pack 2 or 3 times.
- Enroulez le sac deux ou trois fois.
- Enrolle la bolsa dos o tres veces.

3



- Secure buckle.
- Insérez le bout mâle dans le bout femelle du fermoir.
- Enganche la hebilla.

CLASSIC ACCESSORIES, INC.
KENT, WA USA 98032 ©2011
classicaccessories.com